A/AC.241/59
26 June 1996
ARABIC

الجمعية العامة

لجنة التفاوض الحكومية الدولية لوضع اتفاقية
دولية لمكافحة التصحر في البلدان التي تعاني
من الجفاف الشديد و/أو من التصحر، وبخاصة
في أفريقيا
الدورة التاسعة
نيويورك، ٣-١٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٦
البند ٥ من جدول الأعمال

استعراض الحالة فيما يتعلق بالأموال الخارجة عن الميزانية

مذكرة من الأمانةالمحتوياتالصفحة

٢	مقدمة	أولاً-
٢	موارد الميزانية العادية	ثانياً-
٣	الصندوق الاستئماني	ثالثاً-
٩	صندوق التبرعات الخاص	رابعاً-
٩	حالة التوظيف في الأمانة	خامساً-
١١	التذييلات

أولاً - مقدمة

١- أنشأت الجمعية العامة، بقرارها ١٨٨/٤٧ المؤرخ في ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، صندوقاً خاصاً للتبرعات وصندوقاً استثمارياً لصالح عملية لجنة التفاوض الحكومية الدولية، يدير كليهما رئيس الأمانة المخصصة تحت سلطة الأمين العام للأمم المتحدة. وقد أنشئ هذان الصندوقان بغرض:

(أ) مساعدة البلدان النامية المتأثرة بالتصحر والجفاف، ولا سيما أقل البلدان نمواً، على المشاركة على نحو كامل وفعال في عملية التفاوض؛

(ب) استكمال موارد الميزانية العادية المحدودة في تمويل عملية التفاوض.

٢- وتم بعد ذلك تمديد ولاية هذين الصندوقين خلال الفترة المؤقتة بالقرار ٢٣٤/٩ المؤرخ في ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ الذي اتخذته الدورة التاسعة والأربعون للجمعية العامة. كما عدّل هذا القرار اختصاصات الصندوق الاستثماري للجنة التفاوض الحكومية الدولية لوضع اتفاقية لمكافحة التصحر كي تأخذ في الاعتبار توصيات اللجنة فيما يتعلق باشتراك المنظمات غير الحكومية في دوراتها.

٣- وتستعرض هذه الوثيقة التعهدات والمساهمات التي قدّمت الى صندوقي لجنة التفاوض كليهما كما توجز استخدام الأمانة لموارد الميزانية العادية للأمم المتحدة خلال فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥ والأشهر الخمسة الأولى من عام ١٩٩٦.

ثانياً - موارد الميزانية العادية

٤- تُستخدم موارد الميزانية العادية أساساً لتغطية المصروفات المتصلة بالموظفين والسفر وخدمات الخبرة الاستشارية والاتصالات، فضلاً عن مصروفات التشغيل العادية كالصيانة والإمدادات. وبيّن التذييلان ألف وباء مجموع مخصصات ومصروفات الأمانة من الميزانية العادية على التوالي لفترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥ وللأشهر الخمسة الأولى من عام ١٩٩٦ حسب بند الانفاق.

٥- وفي خلال فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥، صدر تخصيص نهائي منقح بمبلغ ٧٠٠ ٥٣٩ ٢ دولار أمريكي لتغطية الرواتب والتكاليف ذات الصلة لخمس وظائف من الفئة الفنية وأربع وظائف من فئة الخدمات العامة (أي ١ مد-٢، ١ مد-١، ١ ف-٥، ١ ف-٤، ١ ف-٣ و٤-خ ع) مَوَّلَت في إطار الميزانية العادية فضلاً عن تغطية أعباء الرواتب المستحقة المتصلة بفترة السنتين السابقة. وفيما يتعلق بعام ١٩٩٦، تم تخصيص مبلغ ٩٢٢ ٠٠٠ دولار لنفس العدد من الوظائف.

٦- وفي الفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ خُصص مبلغ ٩٠٠ ٣٩٦ دولار للسفر الرسمي للموظفين (رمز بند الانفاق ٢٤٢) واستُخدم جل هذه المخصصات لاشتراك موظفي الأمانة في الدورات الثالثة والخامسة والسادسة والسابعة للجنة التفاوض الحكومية الدولية التي عُقدت على التوالي في نيويورك وباريس ونيويورك ونيروبي. وفيما يتعلق بعام ١٩٩٦ تم تخصيص مبلغ ٦٠٠ ١٢٦ دولار للسفر الرسمي للموظفين. ومرة أخرى ستستخدم هذه

المخصصات لتمويل اشتراك موظفي الأمانة في دورات لجنة التفاوض الحكومية الدولية (أي الدورتان الثامنة والتاسعة).

٧- أما موارد خدمات الخبرة الاستشارية التي أُتيحت للفترة ١٩٩٤-١٩٩٥ (٢٠٠ ٦٩٩ دولار) فقد استُخدمت أساساً في تدعيم دور الأمانة في مجالي التنسيق والتيسير في المناطق المشمولة بمرفقات الاتفاقية. كما تم توظيف خبراء استشاريين لتنظيم وترويج حملات التوعية والحملات الإعلامية وكذلك القيام بأنشطة مخصصة تندر الدراية الفنية بها داخل الأمانة. وفيما يتعلق بعام ١٩٩٦، تم تخصيص مبلغ ٨٠٠ ٣٨٩ دولار لهذه الفئة من بنود الانفاق.

٨- وبناء على طلب صدر في الدورة الثامنة للجنة التفاوض الحكومية الدولية، تقدم هذه الوثيقة أيضاً في التذييل جيم التكلفة المقدرة بالفرنك السويسري لدورة نمطية للجنة التفاوض تُعقد في جنيف. ولا تتجلى هذه التكاليف في ميزانية الأمانة المؤقتة بل تتجلى بالأحرى في الميزانية الشاملة للأمم المتحدة المخصصة لخدمات المؤتمرات.

ثالثاً - الصندوق الاستئماني

٩- قررت الجمعية العامة، في الفقرة ١٣ من قرارها ١٨٨/٤٧ أن "تموّل عملية التفاوض عن طريق الموارد القائمة في ميزانية الأمم المتحدة دون أن يؤثر ذلك سلبياً على أنشطتها المبرمجة، وعن طريق التبرعات التي تُدفع الى صندوق استئماني يُنشأ خصيصاً لذلك الغرض طوال فترة المفاوضات". كما حثت "الحكومات والمنظمات الإقليمية للتكامل الاقتصادي على أن تُسهم بسخاء في الصندوق الاستئماني".

١٠- ويبين التذييل دال الحالة فيما يتصل بالمساهمات في الصندوق الاستئماني حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦.

١١- وفيما يتعلق بالنفقات المسجلة لفترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥ والأشهر الخمسة الأولى من عام ١٩٩٦ في إطار الصندوق الاستئماني لدعم عملية التفاوض فقد بلغت ٤٠٠ ١٢٩ ٣ دولار و ١٠٠ ٨٠٩ دولار على التوالي. ويوجز التذييل هاء نفقات الصندوق الاستئماني المتكبّدة لدعم أنشطة الأمانة، كما تجلت في الحسابات الرسمية للأمم المتحدة عن هاتين الفترتين.

١٢- وأقامت الأمانة أيضاً اتصالات وعقدت اتفاقات مع بلدان عديدة، وكذلك مع وكالات لمنظومة الأمم المتحدة ومنظمات حكومية دولية لكسب تأييدها لأنشطة جارية محددة ممولة بأموال خارجة عن الميزانية في الميادين الأربعة التالية التي تُجملها الأفرع أدناه.

(أ) تنظيم حلقات دراسية للتوعية الوطنية

(ب) عمليات التشاور دون الإقليمية والإقليمية

(ج) الإعلام العام

(د) إشراك المنظمات على مستوى القاعدة الشعبية في تنفيذ الاتفاقية

وبعد طلبات وجهت في دورات سابقة للجنة التفاوض، يتم الآن تقديم التكاليف التي سبق الالتزام بها في عام ١٩٩٦ والتي تُعزى الى كل من الأنشطة السابقة. غير أنه ينبغي أن يوضع في الاعتبار أن هذه التكاليف الواردة ذكرها تشكل فقط جزءاً من التكاليف الإجمالية للأنشطة، إذ أن نظام الإبلاغ العالمي بتكاليف أخرى ذات صلة (مثل تكاليف الموظفين وتكاليف الاتصالات) لا يسمح بتوزيعها بشكل واضح على كل نشاط من الأنشطة.

تنظيم حلقات دراسية للتوعية الوطنية

النفقات الأساسية الملتزم بها في ١٩٩٦: منح: ٩٢ ٠٠٠ دولار
سفر موظفي اتفاقية مكافحة التصحر ٥٩ ٢٠٠ دولار

١٣- واصلت الأمانة تيسير عقد حلقات دراسية للتوعية الوطنية تتعلق بمستقبل تنفيذ الاتفاقية والعمل أثناء الفترة المؤقتة. وسوف تيسر الحلقات الدراسية هذه، عن طريق تعزيز الاتصالات بين شتى الشركاء العاملين على الصعيد الوطني، من إدماج المؤسسات أو المنظمات التي قد لا تكون قد اشتركت بعد في عملية التنفيذ في هذه العملية. ويمكن تنظيم كل حلقة دراسية بتكلفة تبلغ نحو ٨ ٠٠٠ دولار.

١٤- إن الحلقات الدراسية هذه، بوصفها محافل للعرض ولتبادل الآراء، تتيح الفرصة أيضاً لالتقاء الجهات الفاعلة الهامة في المجتمع المدني، فضلاً عن الممثلين الميدانيين للوكالات المانحة. وعن طريق الدعم المالي المقدم من سويسرا واليابان ومانحين آخرين، أمكن للأمانة أن تيسر عقد هذه الحلقات الدراسية في البلدان التالية أثناء الأشهر الستة الأولى من عام ١٩٩٦:

أفريقيا:	كانون الثاني/يناير	أنغولا، مدغشقر
أيار/مايو	جيبوتي، موزامبيق، سوازيلند، غامبيا
(اللجنة الدائمة المشتركة بين الدول لمكافحة الجفاف في منطقة الساحل)
هزيران/يونيه	غانا
أمريكا اللاتينية	كانون الثاني/يناير	بيرو (مكتب مكافحة التصحر والجفاف)
آذار/مارس	بوليفيا (مكتب مكافحة التصحر والجفاف)
نيسان/أبريل	الأرجنتين (مكتب مكافحة التصحر والجفاف)، كوبا
آسيا	آذار/مارس	إيران، تركمانستان
أيار/مايو	الأردن
هزيران/يونيه	الصين

١٥- وتناقش الأمانة الآن مع بلدان أخرى مانحة مهتمة بالأمر طرائق تمويل مزيد من الحلقات الدراسية للتوعية. وفي حالة توافر موارد كافية، سيكون الهدف هو عقد الحلقات الدراسية هذه في جميع البلدان المتأثرة التي تطلبها في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي.

عمليات التشاور دون الإقليمية والإقليمية

النفقات الأساسية الملتزم بها في ١٩٩٦: سفر المشتركين: ٦٨ ٢٠٠ دولار
نفقات الاجتماعات: ٢١ ٠٠٠ دولار
سفر موظفي اتفاقية مكافحة التصحر: ٨٤ ١٠٠ دولار

١٦- تهدف الأنشطة الإقليمية ودون الإقليمية الى تنشيط التوعية بالاتفاقية وتيسير العمليات التشاورية التي تضطلع بولايتها. ويمكن أن تعمل هذه الأنشطة على المستويين الأفقي تعزيراً للتعاون الإقليمي المشترك بين الدول، والرأسي تشجيعاً للأنشطة على الصعيد الوطني. وتهدف مشاركة أمانة اتفاقية مكافحة التصحر في هذه العملية الى تأمين الترابط والتناسق في هذه الأنشطة على مستوى العالم.

١٧- وتتخذ عمليات التشاور دون الإقليمية شكل حلقات دراسية تنظمها منظمة دون إقليمية مختصة تعمل بوصفها وكالة منسقة بدعم من الأمانة. وتجمع بين ممثلي حكومات منطقة دون إقليمية معينة وبلدان مانحة ومنظمات حكومية دولية ومنظمات غير حكومية ذات صلة لمناقشة تنفيذ الاتفاقية في المنطقة دون الإقليمية، فضلاً عن إمكانات العمل أثناء الفترة المؤقتة. وتنظم هذه الحلقات مقترنة بحلقة تدارس تجمع بين المهنيين من وسائط الإعلام في المنطقة دون الإقليمية ذاتها.

١٨- وتتيح الحلقات الدراسية وحلقات التدارس هذه لجميع الأطراف المشتركة فرصة لزيادة مستوى إلمامها بالاتفاقية، وتكوين رأي مشترك وواضح عن التزاماتها وأدوار كل منها. كما تتيح هذه المحافل للمشاركين أن يكونوا على علم بأخر التطورات المتعلقة بالاتفاقية وتأثيرها على الأنشطة في المنطقة دون الإقليمية.

١٩- وبفضل المساهمات المقدمة من كندا والدانمرك والنرويج واليابان وإسبانيا وسويسرا، استكملت عملية التشاور دون الإقليمية في أفريقيا. وقد عُدت آخر هذه المشاورات دون الإقليمية في وندهورك في ١٩-١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦. وفي هذا الصدد نود الإشارة الى أنه في حين أن تكلفة سفر موظفي اتفاقية مكافحة التصحر الى وندهورك مدرجة في التكلفة أعلاه، إلا أن مساهمة أمانة اتفاقية مكافحة التصحر بمبلغ ١٠٠ ٨٨ دولار في هذا الاجتماع المقدمة الى الاتحاد الانمائي للجنوب الأفريقي غير مدرجة إذ أنها رُحلت وأُبلغ عنها في عام ١٩٩٥.

٢٠- كما يسرت الأمانة، بدعم من حكومة إسبانيا وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومكتب مكافحة التصحر والجفاف/برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، تنظيم أول اجتماع دون اقليمي لمنطقة أمريكا الوسطى والكاريبي عُمِد في سانتو دومينغو في ١٨-٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٦. وكان الهدف من الاجتماع هو توعية بلدان المنطقة دون الإقليمية بالفوائد التي يمكن أن تستمدها من الاتفاقية والشروع في عملية التعاون فيما بينها بغية تنفيذها.

٢١- كما يسرت الأمانة تنظيم مؤتمر دون إقليمي لغرب آسيا. وكان الغرض من هذا المؤتمر هو تنمية التعاون المشترك بين الدول في بلدان المنطقة دون الإقليمية وتشجيع المتابعة على الصعيد الوطني. وقد نُظِم المؤتمر بالتعاون مع أمانة مجلس التعاون الخليجي، والمركز الدولي للبحوث الزراعية في المناطق الجافة، والمكتب الإقليمي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لغرب آسيا، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومصرف التنمية الإسلامي. وقد عُقد في أبو ظبي في ٢٣-٢٥ حزيران/يونيه ١٩٩٦.

٢٢- وعلى الصعيد الإقليمي، عُقد أول مؤتمر إقليمي لأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي في بوينس آيرس في ٢٤-٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦. وقد نُظِم بدعم من حكومة اسبانيا، ومكتب مكافحة التصحر والجفاف/برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة. ووضع هذا المؤتمر الأساس لتنفيذ الاتفاقية على الصعيدين الوطني والإقليمي واتفق على تدابير للتعاون في المنطقة. وعُقد اجتماع متابعة في مكسيكو سيتي في ١٧-١٩ حزيران/يونيه ١٩٩٦ بدعم من حكومة اسبانيا، ومكتب مكافحة التصحر والجفاف/ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأغذية والزراعة.

٢٣- وأخيراً سيعقد مؤتمر إقليمي لآسيا في نيودلهي في آب/أغسطس ١٩٩٦. ويهدف هذا المؤتمر الى تعيين الإطار ومجالات الأولوية في استراتيجية التنفيذ للمرفق الإقليمي لآسيا. وينظم بدعم من حكومة اليابان. ورصدت الأمانة مساهمة مالية تبلغ ٩٠٠ ١٢٤ دولار لهذا المؤتمر يشمل تكاليف سفر الموظفين المرجعيين لاتفاقية مكافحة التصحر.

الإعلام العام

النفقات الأساسية الملتزم بها في ١٩٩٦: الطباعة والنشر: ٥٠٠ ٤٧ دولار
الدعاية والترويج: ٣٠٠ ٤ دولار

٢٤- هناك نشاط هام للأمانة المؤقتة هو زيادة توعية الجمهور بمشكلة التصحر وتعزيز الاتفاقية وتنفيذها. وخلال الدورة السادسة التي عُقدت في نيويورك، والدورة السابعة التي عُقدت في نيروبي، والدورة الثامنة في جنيف، أكدت لجنة التفاوض الحكومية الدولية على الحاجة الى متابعة وتدعيم أنشطة زيادة التوعية.

٢٥- وأعلنت الجمعية العامة يوم ١٧ حزيران/يونيه "يوماً عالمياً لمكافحة التصحر والجفاف" (القرار ٤٩/١٥١). ويتيح الاحتفال بهذا اليوم للأمانة أن تركز على الأنشطة العامة. إن التوقيت مهم، وخاصة في الفترة المفضية الى المؤتمر الأول للأطراف، وفي إبراز الجوانب الكثيرة المتصلة بالاتفاقية.

٢٦- ومن أجل زيادة الأنشطة الى الحد الأقصى ودعمها كاملاً، تحتاج الاتفاقية الى الترويج لها والتعريف بها على نطاق أوسع فيما بين مقرري السياسات ومنتخذي القرارات في الحكومات والمنظمات غير الحكومية وبين الصحفيين والمهنيين في وسائط الإعلام بما في ذلك التلفزة والإذاعة، والجماعات المتخصصة المهمة بالأمر مثل مجتمع رجال الأعمال في كل من البلدان المتقدمة والنامية. وفي هذا الصدد أنجزت الأمانة الآتي:

المنشورات والإعلام: إنتاج مجموعة مواد إعلامية عن الاتفاقية وصيغة مبسطة للاتفاقية في كتيب عنوانه "تبسيط الاتفاقية" باللغة البرتغالية.

نشرة اخبارية عن اتفاقية مكافحة التصحر صدرت في أيار/مايو ١٩٩٦ لإبقاء الجمهور المهتم والمشاركين في اتفاقية مكافحة التصحر على علم بشتى الأنشطة الجارية فيما يتعلق بالاتفاقية. وستصدر النشرة كل ثلاثة أشهر بالانكليزية والفرنسية.

من أجل كسب اهتمام وتغطية أوسع في وسائل الإعلام في الدوريات والمقالات الافتتاحية والمجلات والصحف الرئيسية ومجلات شركات الطيران، تبذل الجهود لكي تتضمن وسائل الإعلام هذه تحقيقات مصورة ومواداً إخبارية ومقالات رأي، وتاريخاً موجزاً للاتفاقية، وأبرز القضايا الرئيسية، وتقارير عن الأنشطة الجماعية الرئيسية ومعلومات عن شتى الأنشطة الجارية الاضطلاع بها.

الأمانة أيضاً على اتصال مباشر بشبكة انترنت وتحتفظ بموقع على الشبكة العالمية (World-Wide Web). وهذا الموقع الذي يظهر حالياً بالانكليزية فقط سيستنسج باللغة الفرنسية في الأشهر القادمة. كما يتوخى إجراء تحسينات أخرى في التصميم والمضمون.

الأحداث: دعماً لليوم العالمي لمكافحة التصحر، عرضت الأمانة المؤقتة الفيلم "Po di Sangui" الذي صور في غينيا - بيساو. ويتصل هذا الفيلم اتصالاً قوياً بقضية التصحر وحقق نجاحاً كبيراً في مهرجان كان للأفلام عام ١٩٩٦. فضلاً عن ذلك أذاعت محطة تلفزيون CNN فيلماً تسجيلياً خاصاً عن عمل الأمم المتحدة بشأن التصحر وذلك قبل ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦.

الترويج: كجزء من حملتها الترويجية، أنتجت الأمانة المؤقتة قمصاناً تائية (تي شيرت) خاصة باتفاقية مكافحة التصحر. وقد تم استخدامها وتوزيعها بمناسبة اليوم العالمي لمكافحة التصحر.

٢٧- وفيما يتعلق بعام ١٩٩٦، تعهدت حكومات الدانمرك وهولندا والنرويج وسويسرا بتقديم مساهمات لدعم برنامج الإعلام العام باتفاقية مكافحة التصحر.

مشاركة القاعدة الشعبية في تنفيذ الاتفاقية

النفقات الأساسية الملتزم بها في عام ١٩٩٦: المنح: ١٢٣ ٠٠٠ دولار
سفر موظفي اتفاقية مكافحة التصحر: ٩ ٦٠٠ دولار

٢٨- ساهم الصندوق الدولي للتنمية الزراعية بمبلغ ٢٠٠ ٠٠٠ دولار في الصندوق الاستئماني للجنة التفاوض الحكومية الدولية كقسط أول من مساهمة مجموعها ٤٠٠ ٠٠٠ دولار. واستُخدم جزء من هذه المساهمة (٥٠ ٠٠٠) دولار لتمويل خبير معاون (برتبة م-٢) يتولى تنسيق أنشطة اتفاقية مكافحة التصحر في أفريقيا. وخصص باقي المبلغ لتيسير وتنسيق الأنشطة المتصلة بمشاركة المجتمعات المحلية المتأثرة في تنفيذ الاتفاقية، فضلاً عن ترويج المبادرات لنشر المعلومات عن التنفيذ. وفي هذا الصدد، تم تحويل دعم مالي في شكل منحة الى منظمة "البيئة والتنمية في العالم الثالث" لإعداد اجتماع للمنظمات غير الحكومية في غرب افريقيا (داكار، ٢٩-٣١ أيار/مايو ١٩٩٦) بشأن أفضل الممارسات لتعزيز مشاركة المنظمات غير الحكومية وإشراك المجتمعات المحلية المتأثرة والجماعات المنخفضة الدخل في تنفيذ الاتفاقية. وفضلاً عن ذلك، سيتم توفير مساعدة مالية الى معهد التنمية للبلدان الأفريقية لإدخال نهج المشاركة في الاتفاقية في برنامج عمل المنظمات الحكومية الدولية الأفريقية.

٢٩- ومن أجل التوعية بالاتفاقية وبالיום العالمي لمكافحة التصحر فيما بين المنظمات غير الحكومية والمجتمعات المحلية، وتعزيزاً لقدرة المنظمات غير الحكومية في ميدان تنفيذ الاتفاقية، تساعد الأمانة في الأنشطة التالية للمنظمات غير الحكومية:

(أ) اجتماعات دون إقليمية للمنظمات غير الحكومية بشأن أفضل الممارسات لتعزيز مشاركة المنظمات غير الحكومية وإشراك المجتمعات المحلية المتأثرة في تنفيذ الاتفاقية وتنفيذ خطة عمل الشبكة الدولية للمنظمات غير الحكومية المعنية بالتصحر في غرب وشرق ووسط وجنوب أفريقيا.

(ب) عقدت في تونس في ٢٨-٣٠ آذار/مارس ١٩٩٦ حلقة عمل دولية للمنظمات غير الحكومية عن الشركاء في إطار تنفيذ اتفاقية مكافحة التصحر في حوض أوروبا - البحر المتوسط.

(ج) عنيت أربعة مشاريع نموذجية بالنهوض بدور المرأة في تنفيذ الاتفاقية في اربعة بلدان خلال فترة سنتين.

(د) وضع استراتيجيات للتوعية في بلدان الشمال.

(هـ) مساعدة المنظمات غير الحكومية في جهودها للترويج لليوم العالمي لمكافحة التصحر والجفاف من خلال تنظيم أحداث إعلامية في مناطقها.

وتيسيراً لمشاركة المنظمات غير الحكومية في دورات لجنة التفاوض الحكومية الدولية، فإن الأمانة أيضاً على اتصال بحكومات ومنظمات عديدة للحصول على التمويل. وتعهدت حكومتا هولندا والدانمرك بتقديم مساهمات لهذا الغرض.

٣٠- ومع مراعاة تكاليف شتى المشاريع والأنشطة المتوخاة أثناء فترة السنتين هذه كما نوقش أعلاه، وبالنظر الى المركز الحالي للصندوق الاستئماني، ربما تود لجنة التفاوض دعوة مانحين محتملين الى المساهمة في الصندوق وتقديم مزيد من التوجيه الى الأمين التنفيذي بشأن استخدامه مستقبلاً.

رابعاً - صندوق التبرعات الخاص

٣١- يبين التذييل هاء المركز الحالي للمساهمات الواردة الى صندوق التبرعات الخاص. وبعد استقطاع نفقات مقدارها ٩٨٣ ٤٦٤ دولاراً سُجّلت حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦ بصدد الدورة الثامنة للجنة التفاوض الحكومية الدولية وبعد توفير التكاليف المتصلة بدم البرامج والاحتياطي النقدي التشغيلي، يظل هناك رصيد يبلغ نحو ٨٠٠ ٧٧٨ دولار متاح للتخصيص في إطار هذا الصندوق. وعند تخصيص الاعتمادات المتبقية، ستظل الأولوية تُعطى لأقل البلدان نمواً التي تأثرت بالجفاف والتصحر. وستعمم الأمانة، أثناء الدورة، كإضافة الى هذه الوثيقة، قائمة بالبلدان التي مؤل اشتراكها عن طريق الصندوق.

٣٢- ويوجد حالياً سيناريو هان لميزانية صندوق التبرعات الخاص، رهنا بمستوى المساهمات. فالسيناريو الأول يمولّ سفر ممثل واحد على الأقل من البلدان النامية المتأثرة الى اجتماعين للجنة التفاوض الحكومية الدولية سنوياً، مع ممثلين اثنين من أقل البلدان نمواً المتأثرة. أما السيناريو الثاني الذي يفترض عدم كفاية مستوى المساهمات، فيغطي فقط تمويل سفر ممثل واحد من أقل البلدان نمواً المتأثرة.

٣٣- وفي ضوء ما تقدم، وبالنظر الى المركز الحالي لصندوق التبرعات الخاص، قد ترغب لجنة التفاوض في دعوة المانحين المحتملين الى المساهمة في الصندوق وإعطاء مزيد من التوجيه الى الأمين التنفيذي بشأن استخدامه مستقبلاً.

خامساً - حالة التوظيف في الأمانة

٣٤- يبين التذييل زاي حالة التوظيف في الأمانة حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦. ولا يشمل التذييل الخبراء الاستشاريين أو الموظفين المؤقتين الذين استُعين بهم بمساعدة الأمانة أثناء دورات اللجنة.

٣٥- ولا تزال الترتيبات التعاقدية المتصلة بالوظائف التي يغطيها الصندوق الاستثماري ذات طابع قصير الأجل بالنظر الى عدم التيقن من التمويل. ويعتمد تمديد عقود ستة من الموظفين السبعة الممولة حالياً من موارد خارجة عن الميزانية على تلقي المساهمات في الوقت المناسب.

٣٦- وتتصل المعلومات التالية بحالة التوظيف في الأمانة:

(أ) يُستخدم جزء من المساهمة المقدمة من الصندوق الدولي للتنمية الزراعية والبالغ مجموعها ٤٠٠ ٠٠٠ دولار إلى الصندوق الاستثماري في تمويل خبير معاون (برتبة م-٢) على نحو ما أُشير في الفقرة ٢٩ أعلاه.

(ب) تواصل المنظمة العالمية للأرصاء الجوية إعارة موظف من الفئة الفنية والإسهام في تمويل موظف من فئة الخدمات العامة للأمانة.

(ج) أعارت إيطاليا موظفاً مبتدئاً من الفئة الفنية للأمانة، وسيعمل لمدة سنة واحدة في ميدان وسائل الإعلام والاتصالات.

(د) عيّن موظف مؤقت واحد باستخدام موارد الصندوق الاستئماني لمساعدة الموظفين من الفئة الفنية في عملهم اليومي.

(هـ) تواصل كل من سويسرا والسويد تمويل خدمات موظف واحد من الفئة الفنية، على النحو المبين في التذييل واو.

(و) ستواصل كندا تمويل وظيفة مستشار قانوني لاتفاقية مكافحة التصحر.

٣٧- وتقدم الدعم الإداري الى الأمانة وحدة إدارية مقرها جنيف تابعة لإدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة، وتتألف من موظف واحد من الفئة الفنية واثنتين من الموظفين من فئة الخدمات العامة. كما تقوم الوحدة، التي تعمل في إطار المكتب التنفيذي للإدارة الموجودة في مقر الأمم المتحدة في نيويورك، بخدمة أمانة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ.

٣٨- ويبين التذييل حاء نمط التوظيف في الأمانة. وتم عرض هذا التذييل في الوثيقة بعد طلب قدمته عدة وفود أثناء الدورة الثامنة للجنة التفاوض. ويوجز التذييل ميادين النشاط الأساسية لكل موظف من موظفي الأمانة. وينبغي ملاحظة أن الأمانة في طور شغل وظيفة ف-٥ شاغرة حالياً بعد تقاعد شاغلها السابق. ومن المهم كذلك الاعتراف بأن الموظفين كثيراً ما يُطلب منهم أداء واجبات أخرى، اعتماداً على عبء العمل في الأمانة في أي وقت بعينه.

التذييل ألف

مجموع مخصصات الميزانية العادية للجنة التفاوض الحكومية الدولية

حسب بند الانفاق

(بدولارات الولايات المتحدة)

الجدول ١

فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥

مجموع المخصص ١٩٩٥	مجموع المخصص *١٩٩٤	مجموع المخصص *١٩٩٥-١٩٩٤	بند الانفاق
٩٣٦ ٣٠٠,٠٠	٨٣٥ ٥٠٠,٠٠	١ ٧٧١ ٨٠٠,٠٠	٠١٠ الوظائف الثابتة
١٦١ ٥٠٠,٠٠	٥٣٧ ٧٠٠,٠٠	٦٩٩ ٢٠٠,٠٠	٠٤٠ خبراء استشاريون
(١٠٠,٠٠)	٤ ٩٠٠,٠٠	٤ ٨٠٠,٠٠	٠٥٠ عمل إضافي وبدل العمل الليلي
٤٨٤ ٠٠٠,٠٠	٢٧٧ ٩٠٠,٠٠	٧٦١ ٩٠٠,٠٠	١٠٠ التكاليف العامة للموظفين
٦٠٠,٠٠	٦٠٠,٠٠	١ ٢٠٠,٠٠	١١٣ بدل التمثيل
٢٧٣ ٤٠٠,٠٠	١٢٣ ٥٠٠,٠٠	٣٩٦ ٩٠٠,٠٠	٢٤٢ سفريات رسمية أخرى للموظفين
١٤ ٩٠٠,٠٠	١٣ ٦٠٠,٠٠	٢٨ ٥٠٠,٠٠	٤٣٠ إيجار أثاث ومعدات
٨٠ ٧٠٠,٠٠	٣٧ ٤٠٠,٠٠	١١٨ ١٠٠,٠٠	٤٤٠ اتصالات
(٣ ٤٠٠,٠٠)	٤ ٠٠٠,٠٠	٦٠٠,٠٠	٤٥١ مهام رسمية
٢ ٥٠٠,٠٠	١٠ ١٠٠,٠٠	١٢ ٦٠٠,٠٠	٤٩٠ خدمات متنوعة
(١٠٠,٠٠)	١٠ ٢٠٠,٠٠	١٠ ١٠٠,٠٠	٥٠٠ إمدادات ولوازم
٥٠٠,٠٠	٨ ٣٠٠,٠٠	٨ ٨٠٠,٠٠	٦١٠ أثاث ومعدات مكاتب
(٢ ٩٠٠,٠٠)	٣١ ٧٠٠,٠٠	٢٨ ٨٠٠,٠٠	٦٢٠ معدات تجهيز بيانات
١ ٩٤٧ ٩٠٠,٠٠	١ ٨٩٥ ٤٠٠,٠٠	٣ ٨٤٣ ٣٠٠,٠٠	المجموع

* كما سُجِّل في التقرير النهائي لمخصصات ١٩٩٥-١٩٩٤.

** كما سُجِّل في التقرير النهائي لمخصصات ١٩٩٤.

التذييل ألف (تابع)

الجدول ٢

فترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧

مجموع المخصص ١٩٩٧	مجموع المخصص *١٩٩٦	مجموع المخصص *١٩٩٧-١٩٩٦	بند الانفاق
-	٧٠٢ ١٠٠,٠٠	٧٠٢ ١٠٠,٠٠	٠١٠ الوظائف الثابتة
-	٣٨٩ ٨٠٠,٠٠	٣٨٩ ٨٠٠,٠٠	٠٤٠ خبراء استشاريون
-	٤ ٧٠٠,٠٠	٤ ٧٠٠,٠٠	٠٥٠ عمل إضافي وبدل العمل الليلي
-	٢٢٤ ٧٠٠,٠٠	٢٢٤ ٧٠٠,٠٠	١٠٠ التكاليف العامة للموظفين
-	٥٠٠,٠٠	٥٠٠,٠٠	١١٣ بدل التمثيل
-	١٢٦ ٦٠٠,٠٠	١٢٦ ٦٠٠,٠٠	٢٤٢ سفريات رسمية أخرى للموظفين
-	٤ ٨٠٠,٠٠	٤ ٨٠٠,٠٠	٤٣٤ إيجار وصيانة معدات تجهيز البيانات
-	٣٥ ٨٠٠,٠٠	٣٥ ٨٠٠,٠٠	٤٤٠ اتصالات
-	٢ ٩٠٠,٠٠	٢ ٩٠٠,٠٠	٤٥١ مهام رسمية
-	٨ ٦٠٠,٠٠	٨ ٦٠٠,٠٠	٤٩٠ خدمات متنوعة
-	٧ ٧٠٠,٠٠	٧ ٧٠٠,٠٠	٥٠٠ إمدادات ولوازم
-	٤ ٢٠٠,٠٠	٤ ٢٠٠,٠٠	٦١٠ أثاث ومعدات مكاتب
-	-	-	٦٢٠ معدات تجهيز بيانات
-	١ ٥١٢ ٤٠٠,٠٠	١ ٥١٢ ٤٠٠,٠٠	المجموع

* صدر فقط المخصص للسنة الأولى من فترة السنتين.

التذييل باء

مجموع نفقات لجنة التفاوض المتكبدة في إطار الميزانية العادية
حسب بند الإنفاق
(بدولارات الولايات المتحدة)

الجدول ١

فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥

بند الانفاق	مجموع النفقات ١٩٩٥-١٩٩٤	مجموع النفقات ١٩٩٤	مجموع النفقات *١٩٩٥
٠١٠ الوظائف الثابتة	١ ٧٨٢ ٩٢٠,٩٢	٩١٣ ٥٣٦,٤٠	٨٦٩ ٣٨٤,٥٢
٠٤٠ خبراء استشاريون	٦٨٦ ١٠٥,٦٠	٤٨٠ ٦٧١,٠٨	٢٠٥ ٤٣٤,٥٢
٠٥٠ عمل إضافي وبدل العمل الليلي	٤ ٤٥٠,٨٣	٣ ٣٦٦,٨٠	١ ٠٨٤,٠٣
١٠٠ التكاليف العامة للموظفين	٧٤٠ ١٩٠,٨٨	٤٠٨ ١٦٢,٧٩	٣٣٢ ٠٢٨,٠٩
١١٣ بدل التمثيل	١ ٣٣٦,٢١	٧٣٦,٢١	٦٠٠,٠٠
٢٤٢ سفريات رسمية أخرى للموظفين	٣٨٥ ٥٥٢,٢٨	١٣٠ ٥٤٧,٥١	٢٥٥ ٠٠٤,٧٧
٤٣٠ إيجار أثاث ومعدات	٣٠ ٥٣٧,١٤	١٥ ٨٤١,٧٥	١٤ ٦٩٥,٣٩
٤٤٠ اتصالات	١١٦ ٦٠٩,٤١	٨٤ ٢٥٩,١٢	٣٢ ٣٥٠,٢٩
٤٥١ مهام رسمية	٦٣٤,٢٣	-	٦٣٤,٢٣
٤٩٠ خدمات متنوعة	٩ ٦٠٣,١٣	٨ ٤٢٧,٠٥	١ ١٧٦,٠٨
٥٠٠ إمدادات ولوازم	١٠ ٠٥١,٤٠	١ ٦٣٧,١٥	٨ ٤١٤,٢٥
٦١٠ أثاث ومعدات مكاتب	١ ٦٥٩,٤٧	٧١١,٢٤	٩٤٨,٢٣
٦٢٠ معدات تجهيز بيانات	٣٦ ٤٧٦,٧٤	٢٨ ٣٧١,٢٩	٨ ١٠٥,٤٥
المجموع	٣ ٨٠٦ ١٢٨,٢٤	٢ ٠٧٦ ٢٦٨,٣٩	١ ٧٢٩ ٨٥٩,٨٥

* كما سُجِّل في التقرير النهائي لمخصصات ١٩٩٤.

** كما سُجِّل في التقرير النهائي لمخصصات ١٩٩٤-١٩٩٥.

التذييل باء (تابع)

الجدول ٢

فترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧

مجموع النفقات ١٩٩٧	مجموع النفقات *١٩٩٦	مجموع النفقات *١٩٩٧-١٩٩٦	بند الانفاق
-	٣٢٠ ٩٧٤,٧٤	٣٢٠ ٩٧٤,٧٤	٠١٠ الوظائف الثابتة
-	١١٣ ٩٦٠,٢٩	١١٣ ٩٦٠,٢٩	٠٤٠ خبراء استشاريون
-	٣٦٠,٥٥	٣٦٠,٥٥	٠٥٠ عمل إضافي وبدل العمل الليلي
-	٧٢ ٩٢٦,٣٣	٧٢ ٩٢٦,٣٣	١٠٠ التكاليف العامة للموظفين
-	٥٠,٠٠	٥٠,٠٠	١١٣ بدل التمثيل
-	٣٥ ٦٧١,٦٧	٣٥ ٦٧١,٦٧	٢٤٢ سفريات رسمية أخرى للموظفين
-	٣ ٢٦٣,٤١	٣ ٢٦٣,٤١	٤٣٤ إيجار وصيانة معدات تجهيز البيانات
-	١٨ ٤١٥,٤٧	١٨ ٤١٥,٤٧	٤٤٠ اتصالات
-	-	-	٤٥١ مهام رسمية
-	١ ٠٦٨,٥٥	١ ٠٦٨,٥٥	٤٩٠ خدمات متنوعة
-	١٢٠,٤٣	١٢٠,٤٣	٥٠٠ إمدادات ولوازم
-	-	-	٦١٠ أثاث ومعدات مكاتب
-	-	-	٦٢٠ معدات تجهيز بيانات
-	٥٦٦ ٨١١,٤٤	٥٦٦ ٨١١,٤٤	المجموع

* كما سُجِّل في تقرير مخصصات ١٩٩٦ حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦.

التذليل جيم

النفقات المقدّرة لدورة نمطية للجنة التفاوض في جنيف
(اسبوعان مع ٤٠ جلسة بمعدل جلستين يوميا)
(بالفرنكات السويسرية)

وصف الإنفاق	التكاليف المقدرة (بالفرنك السويسري)
- ترجمة شفوية (بلغات الأمم المتحدة الست، الأسبانية، الانكليزية، الروسية، الصينية، العربية، الفرنسية)	٣٥٣ ٤٠٠,٠٠
- الوثائق (٢٤٠ صفحة للوثائق قبل وأثناء وبعد الدورة بلغات الأمم المتحدة الست)	٤٢١ ٧٠٠,٠٠
- نفقات أخرى (موظفو خدمة غرف الاجتماعات، موظفو المؤتمرات، فنيو أجهزة الصوت، موظفو الوثائق، موظفو شؤون السكرتارية، السعاة، الوقت الإضافي، المعدات، الخ)	٥٨ ٦٠٠,٠٠
المجموع (مبلغ ٨٣٣ ٧٠٠ فرنك سويسري يعادل ٦٦١ ٧٠٠ دولار أمريكي؛ سعر الصرف الرسمي للدولار الواحد في حزيران/يونيه ١٩٩٦ هو ١,٢٦ فرنك سويسري)	٨٣٣ ٧٠٠,٠٠

التذييل دال
المساهمات في الصندوق الاستثماري لدعم عملية التفاوض
حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦
(بدولارات الولايات المتحدة)
المجموع	١٩٩٦	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	البلد المانح/المنظمة المانحة
١٢١ ٠٧٥	-	-	٨٦ ١٦٠	٣٤ ٩١٥	استراليا
٤١٦ ٩٨٢	-	١٤٧ ٦٢٠	١٣٤ ٣٨٠	١٣٤ ٩٨٢	كندا
٥٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠	-	-	-	جمهورية الصين الشعبية
١ ٠٠٠	-	-	-	١ ٠٠٠	قبرص
٦٤٤ ٤١٠	٢٠٠ ٠٠٠	٢٤٤ ٤١٠	٢٠٠ ٠٠٠	-	الدايمرك
٨٩ ٥٢٢	-	-	٨٩ ٥٢٢	-	فنلندا
١٢١ ٣٨٤	-	-	١٥ ٨٤٢	١٠٥ ٥٤٢	فرنسا
٥ ٠٠٠	-	-	٥ ٠٠٠	-	اليونان
٣ ١٥٨	-	٣ ١٥٨	-	-	إسرائيل
٤٦ ٩١٩	٤٦ ٩١٩	-	-	-	إيطاليا
٦٢٨ ٦٣٠	-	٥٠٥ ٣٣٠	١٢٣ ٣٠٠	-	اليابان
٥ ٠٠٠	-	-	٥ ٠٠٠	-	كينيا
٥٥٥ ١٣٩	-	-	-	٥٥٥ ١٣٩	هولندا
٥٠٦ ١٤٩	-	٢٥٥ ٢٠٠	٦٢ ٩٧٨	١٨٧ ٩٧١	النرويج
١٧٥ ٣٤٥	١٧٥ ٣٤٥	-	-	-	اسبانيا
٢٦٢ ٢٨٧	-	١٣٤ ٠٠٠	١٢٨ ٢٨٧	-	السويد
١ ٣٤٣ ٧٢٤	٢١٤ ١٥٠	٥٣٥ ٣٨٠	٤٦٨ ٨٨٤	١٢٥ ٣١٠	سويسرا
٢ ٠٠٠	-	-	٢ ٠٠٠	-	تونس
٣٦٥ ٠٠٠	١٥ ٠٠٠	-	١٥٠ ٠٠٠	٢٠٠ ٠٠٠	الولايات المتحدة الأمريكية
٢٠٠ ٠٠٠	-	٢٠٠ ٠٠٠	-	-	الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
٦٤ ٨٧٥	-	٦٤ ٨٧٥	-	-	المفوضية الأوروبية
٤٨ ٣٥٨	١٥ ٨٩٠	٣٢ ٤٦٨	-	-	المنظمة العالمية للأرصاد الجوية
٤٣٠ ٠٠٠	-	٨٠ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠	٣٠٠ ٠٠٠	برنامج الأمم المتحدة للبيئة
٦ ٠٨٥ ٩٥٧	٧١٧ ٣٠٤	٢ ٢٠٢ ٤٤١	١ ٥٢١ ٢٥٣	١ ٦٤٤ ٨٥٩	المجموع

التذييل هاء
النفقات في إطار الصندوق الاستئماني لدعم عملية التفاوض

الجدول ١

فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥
حسب التقرير النهائي للمخصصات
(بدولارات الولايات المتحدة)
رمز البند	الوصف	الإجمالي
٠٣٠	مساعدة مؤقتة عامة	١ ٣١٣ ٧٨٥,٠٤
٠٤٠	رسوم وسفر خبراء استشاريين	٨ ٩٧٠,٠٠
٠٥٠	عمل إضافي	٧ ٨١٠,٨٢
٠٦٠	أفرقة خبراء مخصصة	٣٦ ٤٢٠,١٦
٠٨٠	عقود خدمات أشخاص	٢١ ٥٩٠,٥٠
٢١٠	سفر المشتركين	٣٠٣ ٨١٥,٩٥
٢٢٠	سفر موظفين إلى اجتماعات رسمية	٢٨ ٨١٩,٨٦
٢٤٢	سفريات رسمية أخرى لموظفين	٣٤٦ ١٢٥,١٢
٣٠٠	خدمات تعاقدية	١٦٦ ٢٦١,٢٢
٤٠٠	مصروفات التشغيل العامة	٩٣ ٥١٧,٩٥
٨٠٠	زمالات/منح/مساهمات	٨٠٢ ٢١٦,٣٨
<u>المجموع</u>	<u>٣ ١٢٩ ٣٣٣,٠٠</u>

التذييل هاء (تابع)

الجدول ٢

فترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦ (بدولارات الولايات المتحدة)
رمز البند	الوصف	الإنفاق
٠٣٠	مساعدة مؤقتة عامة	٢٥٥ ٦٢٧,٧٢
٠٤٠	رسوم وسفر خبراء استشاريين	٢٣ ٢٨٣,١٦
٠٨٠	عقود خدمات أشخاص	٩ ٦٩٦,٠٠
٢١٠	سفر المشتركين	١٠٩ ٤٠٣,٥٩
٢٤٢	سفريات رسمية أخرى للموظفين	١١٣٩ ٣٤٣,١٠
٣٠٠	خدمات تعاقدية	٤٦ ٨٣٧,٨٩
٤٠٠	مصروفات التشغيل العامة	١٤ ٦٠٠,٠٠
٥٠٠	إمدادات ولوازم	٢ ٢٧٧,٩٧
٨٠٠	زمالات/منح/مساهمات	٢٠٨ ٠٠٩,٩١
<u>المجموع</u>	<u>٨٠٩ ٠٧٩,٣٤</u>

التذييل واو المساهمات في صندوق التبرعات الخاص الواردة حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦ (بدولارات الولايات المتحدة)
المجموع	١٩٩٦	١٩٩٥	١٩٩٤	١٩٩٣	البلد المانح/المنظمة المانحة
٦٥ ٧٣٥	-	-	٦٥ ٧٣٥	-	استراليا
٣٠ ٠٠٠	٢٠ ٠٠٠	-	١٠ ٠٠٠	-	النمسا
١ ٠٠٠	-	-	١ ٠٠٠	-	بنن
١٦٣ ٧٥٧	-	٨٦ ٠٩٥	-	٧٧ ٦٦٢	كندا
٣٩٩ ٩٨٥	٢٠٠ ٠٠٠	-	-	١٩٩ ٩٨٥	الدانمرك
١٦٨ ٥٣٩	-	-	٦٤ ٥٤٠	١٠٣ ٩٩٩	فرنسا
٢٢٧ ٤٦١	-	٤١ ٦٣٤	-	١٨٥ ٨٢٧	ألمانيا
٥ ٠٠٠	-	-	٥ ٠٠٠	-	اليونان
٨٧ ٨٩١	-	١٦ ٣٩١	٧١ ٥٠٠	-	أيرلندا
١٣٧ ٦٦٣	٤٦ ٩١٩	-	-	٩٠ ٧٤٤	إيطاليا
٥٠٠ ٠٠٠	-	٢٠٠ ٠٠٠	٣٠٠ ٠٠٠	-	اليابان
٥٠ ٠٠٠	-	-	٥٠ ٠٠٠	-	كوريا
١٠ ٠٠٠	-	١٠ ٠٠٠	-	-	ماليزيا
٦٢٦ ٣٤٤	-	٢٠٠ ٠٠٠	٢٢٦ ٣٥٩	١٩٩ ٩٨٥	النرويج
٥٠٠	-	٥٠٠	-	-	بنما
١٥ ٠٠٠	-	-	١٥ ٠٠٠	-	البرتغال
٨٨ ٤٨٨	-	٢٦ ٤٧٩	١٩ ٩٨٥	٤٢ ٠٢٤	اسبانيا
٤١٢ ٤٠٨	-	١٥٠ ١٢٨	-	٢٦٢ ٢٨٠	السويد
١٣٦ ٠١٣	-	٧٠ ٠٠٠	-	٦٦ ٠١٣	سويسرا
١١١ ٧٢٧	-	-	-	١١١ ٧٢٧	المملكة المتحدة
٥٠ ٠٠٠	-	-	-	٥٠ ٠٠٠	الولايات المتحدة الأمريكية
٦٤ ٨٧٥	-	٦٤ ٨٧٥	-	-	المفوضية الأوروبية
٣ ٣٥٢ ٣٨٦	٢٦٦ ٩١٩	٨٦٦ ١٠٢	٨٢٩ ١١٩	١ ٣٩٠ ٢٤٦	المجموع

التذييل زاي
حالة التوظيف في أمانة اتفاقية مكافحة التصحر حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦
المجموع	موارد خارجة عن الميزانية	الميزانية العادية	الفترة
١	صفر	١	مد-٢
١	صفر	١	مد-١/٦
٤	ممولة من كندا ممولة من سويسرا ممولة من المنظمة العالمية للأرصاد الجوية	١ ١ ١	ف-٥/٥
١	صفر	١	ف-٤/٤
٢	ممولة من السويد	١	ف-٣/٣
١	ممولة من الصندوق الدولي للتنمية الزراعية	١	ف-٢/٢
١٠	٥	مجموع مد/ف/م
٦	ممولة من المنظمة العالمية للأرصاد الجوية	١ ١	فئة الخدمات العامة
١٦	٧	المجموع الإجمالي

التذييل حاء

نمط التوظيف في الأمانة المؤقتة

(حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٦)

القسم التنفيذي

الأمين التنفيذي، مد ٢

(أ)

سكرتير، خ ع-٥

(أ)

مساعد إداري، خ ع-٤

(أ)

وحدة الدعم/الوحدة القانونية للجنة التفاوض

موظف رئيسي، مد-١

(أ)

مستشار قانوني، م-٥

(ب)

خبير قانوني، م-٣

(ب)

سكرتير، خ ع-٣

(ب)

وحدة الشؤون الخارجية والعامه وشؤون المنظمات غير الحكومية

موظف علاقات خارجية، ف-٢

(أ)

خبير معاون، م-٢

(ج)

مساعد إعلامي، خ ع-٥

(أ)

مساعد علاقات خارجية، خ ع-٥

(أ)

وحدة تيسير العمل

منسق سياسات/برامج، ف-٥

(أ)

مستشار، ف-٥

(د)

مستشار خاص، م-٥

(ب)

موظف برامج، ف-٤

(أ)

خبير معاون، م-٢

(ب)

كاتب، خ ع-٣

(ب)

الوحدة الإدارية

موظف إداري، ف-٤

(هـ)

مساعد إداري خ ع-٦

(هـ)

مساعد إداري، خ ع-٥

(هـ)

كاتب، خ ع-٢

(هـ)

مساعد دعم نظم المعلومات م-٢

(و)

موظف دعم برامج الحواسيب، م-٢

(و)

الحواشي

- (أ) الراتب مدفوع من الميزانية العادية للأمم المتحدة.
- (ب) الراتب مدفوع من أموال خارجة عن الميزانية.
- (ج) مُعار من حكومة إيطاليا.
- (د) منتدب من المنظمة العالمية للأرصاد الجوية.
- (هـ) موظفون بإدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة يشاركون في عمل أمانة تغيير المناخ.
- (و) موظفون بأمانة تغيير المناخ يقدمون خدمات الحواسيب.

- - - - -